

2006. május 18., csütörtök

A Költségvetési Bizottság megvizsgálta az Európai Bizottság DEC 09/2006. számú előirányzat-átcsoportosításra irányuló javaslatát (C6-0123/2006 – SEC(2006)0385).

A Tanács véleményének tudomásulvétele után, a bizottság teljes egészében jóváhagyta az átcsoportosítást, a 2002. június 25-i költségvetési rendelet 24. cikke (3) bekezdése értelmében.

4. Természeti katasztrófák – mezőgazdasági szempontok – Természeti katasztrófák – regionális fejlesztési szempontok – Természeti katasztrófák – környezetvédelmi szempontok – Az Európai Unió Szolidaritási Alapja *I (vita)**

Jelentés a természeti katasztrófákról (tűzvészek, aszályok és árvizek) – mezőgazdasági szempontok [2005/2195(INI)] – Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Bizottság
Előadó: Luis Manuel Capoulas Santos (A6-0152/2006).

Jelentés a természeti katasztrófákról (tűzvészek, aszályok és árvizek) – regionális fejlesztési szempontok [2005/2193(INI)] – Regionális Fejlesztési Bizottság
Előadó: Gerardo Galeote (A6-0147/2006).

Jelentés a természeti katasztrófákról (tűzvészek, aszályok és árvizek) – környezetvédelmi szempontok [2005/2192(INI)] – Környezetvédelmi, Közegészségügyi és Élelmiszerbiztonsági Bizottság
Előadó: Edite Estrela (A6-0149/2006).

Jelentés az Európai Unió Szolidaritási Alapjának létrehozásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról [COM(2005)0108 – C6-0093/2005 – 2005/0033(COD)] – Regionális Fejlesztési Bizottság
Előadó: Rolf Berend (A6-0123/2006).

Felszólal: Andris Piebalgs (a Bizottság tagja).

Luis Manuel Capoulas Santos előterjeszti a jelentést (A6-0152/2006).

Gerardo Galeote előterjeszti a jelentést (A6-0147/2006).

Edite Estrela előterjeszti a jelentést (A6-0149/2006).

Rolf Berend előterjeszti a jelentést (A6-0123/2006).

Felszólal: László Surján (a BUDG bizottság véleményének előadója) (A6-0123/2006), Jutta Haug (az ENVI bizottság véleményének előadója) (A6-0123/2006), Duarte Freitas, a PPE-DE képviselőcsoport nevében, Jámila Madeira, a PSE képviselőcsoport nevében, Jean Marie Beaupuy, az ALDE képviselőcsoport nevében, Marie Anne Isler Béguin, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, Pedro Guerreiro, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, Andrzej Tomasz Zapalowski, az IND/DEM képviselőcsoport nevében, Andreas Mölzer, független, Alojz Peterle, Iratxe García Pérez és Vittorio Prodi.

ELNÖKÖL: Luigi COCILOVO

alelnök

Felszólal: Elisabeth Schroedter, Kyriacos Triantaphyllides, Graham Booth, Janusz Wojciechowski, Luca Romagnoli, Konstantinos Hatzidakis, Katerina Batzeli, Frédérique Ries, Margie Sudre, Gyula Hegyi, Luis de Grandes Pascual, Miguel Angel Martínez Martínez, Jan Březina, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Jim Higgins, Ryszard Czarnecki és Andris Piebalgs.

A vitát berekesztik.

Szavazás: 2006.05.18-i jegyzőkönyv 5.8. pont, 2006.05.18-i jegyzőkönyv 5.9. pont, 2006.05.18-i jegyzőkönyv 5.10. pont és 2006.05.18-i jegyzőkönyv 5.4. pont.

(Az ülést 11.45 órakor a szavazások órájáig felfüggesztik, és 12.05 órakor folytatják.)

2006. május 18., csütörtök

ELNÖKÖL: Mario MAURO

alelnök

5. Szavazások órája

A szavazások eredményei részletesen (módosítások, külön szavazások, részenkénti szavazások stb.) a jegyzőkönyvhöz csatolt, „A szavazások eredményei” című mellékletben található.

5.1. 2/2006. sz. költségvetés-módosítási tervezet (az Eljárási Szabályzat 131. cikke) (szavazás)

Jelentés az Európai Unió 2006-os pénzügyi évre vonatkozó, 2/2006. számú költségvetés-módosítási tervezetéről [08513/2006 – C6-0127/2006 – 2006/2098(BUD)] – Költségvetési Bizottság
Előadó: Giovanni Pittella (A6-0181/2006).

(Minősített többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 1. pont)

ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY

Egyetlen szavazással elfogadva (P6_TA(2006)0215)

5.2. A növekedés és a munkahelyek támogatására vonatkozó kohéziós politika: A 2007–2013-ra vonatkozó közösségi stratégiai iránymutatások (az Eljárási Szabályzat 131. cikke) (szavazás)

Jelentés a 2007–2013-ra vonatkozó közösségi stratégiai iránymutatások vonatkozásában a hozzájárulási eljárásra való előkészületről (a növekedés és a munkahelyek támogatására vonatkozó kohéziós politika) [2006/2086(INI)] – Regionális Fejlesztési Bizottság
Előadó: Constanze Angela Krehl (A6-0175/2006).

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 2. pont)

ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY

Egyetlen szavazással elfogadva (P6_TA(2006)0216)

5.3. Pénzügyi eszköz fejlesztési együttműködés és gazdasági együttműködés céljára ***I (szavazás)

Második jelentés a fejlesztési együttműködés és a gazdasági együttműködés finanszírozási eszközének létrehozásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról [COM(2004)0629 – C6-0128/2004 – 2004/0220(COD)] – Fejlesztési Bizottság
Előadó: Gay Mitchell (A6-0109/2006).

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 3. pont)

A BIZOTTSÁG JAVASLATA

Módosított változatban jóváhagyva (P6_TA(2006)0217)

JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZET

Elfogadva (P6_TA(2006)0217)

5.4. Az Európai Unió Szolidaritási Alapja ***I (szavazás)

Jelentés az Európai Unió Szolidaritási Alapjának létrehozásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról [COM(2005)0108 – C6-0093/2005 – 2005/0033(COD)] – Regionális Fejlesztési Bizottság
Előadó: Rolf Berend (A6-0123/2006).

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: „A szavazások eredménye” melléklet, 4. pont)

A BIZOTTSÁG JAVASLATA

Módosított változatban jóváhagyva (P6_TA(2006)0218)

JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZET

Elfogadva (P6_TA(2006)0218)